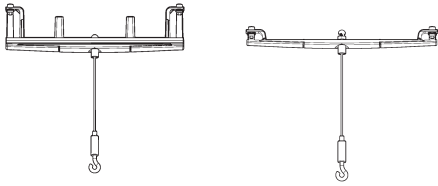
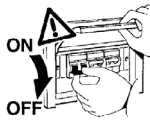


TECHNICAL BRACKET LOW VOLTAGE



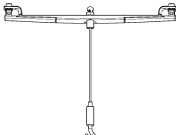
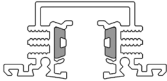



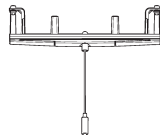
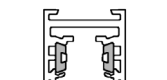
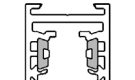

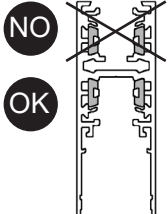
- IT ATTENZIONE:**
LA SICUREZZA DELL'APPARECCHIO E' GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DELLE SEGUENTI ISTRUZIONI; PERTANTO E' NECESSARIO CONSERVARLE.
- EN WARNING:**
THE SAFETY OF THIS FIXTURE IS GUARANTEED ONLY IF YOU COMPLY WITH THESE INSTRUCTIONS; REMEMBER TO CONSERVE IN A SAFE PLACE.
- FR ATTENTION:**
LA SECURITE DE L'APPAREIL N'EST GARANTIE QU'EN CAS D'UTILISATION CORRECTE DES INSTRUCTIONS SUIVANTES; IL FAUT PAR CONSEQUENT LES CONSERVER.
- DE ACHTUNG:**
DIE SICHERHEIT DES GERÄTES WIRD NUR DURCH SACHGEMÄSSE BEFOLGUNG NACHSTEHENDER ANWEISUNGEN GEWÄHRLEISTET; IHRE AUFBEWAHRUNG IST DESHALB SEHR WICHTIG.
- NL OPGELET:**
DE VEILIGHEID VAN DI ATOESTEL IS SLECHTS DAN GEGARANDEERD ALS INDIEN DE VOLGENDE INSTRUCTIES STRIKT WORDEN TOEGEPAST: DAAROM MOET MEN ZE OOK BEWAAREN.
- ES ATENCION:**
LA SEGURIDAD DEL APARATO SE GARANTIZA SOLO CUMPLIENDO CUIDADOSAMENTE LAS SIGUIENTES INSTRUCCIONES; POR ELLO, ES NECESARIO CONSERVARLAS.
- DA BEMÆRK:**
SIKKERHEDEN VED BRUG AF ARMATURET KAN KUN GARANTERES, HVIS DISSE ANVISNINGER FØLGES; SØRG DERFOR FOR AT GEMME DEM.
- NO ADVARSEL:**
SIKKERHETEN TIL DETTE APPARATET GARANTERES KUN HVIS DU OVERHOLDER DISSE INSTRUKSJONENE; HUSK Å OPPBEVARE DEM PÅ ET TRYGT STED.
- SV OBSERVERA!**
UTRUSTNINGENS SÄKERHET KAN ENDAST GARANTERAS OM DESSA ANVISNINGAR RESPEKTERAS I DETALJ. SPARA DÄRFÖR DESSA ANVISNINGAR FÖR FRAMTIDA KONSULTATION.
- RU ВНИМАНИЕ:**
МЫ ГАРАНТИРУЕМ БЕЗОПАСНУЮ ЭКСПЛУАТАЦИЮ ИЗДЕЛИЯ ТОЛЬКО ПРИ СОБЛЮДЕНИИ СЛЕДУЮЩИХ ИНСТРУКЦИЙ; С ЭТОЙ ЦЕЛЬЮ НЕОБХОДИМО СОХРАНИТЬ ДАННУЮ БРОШЮРУ.
- ZH 警告**
为确保该装置安全，请遵守操作指示；并于安全场所放置。

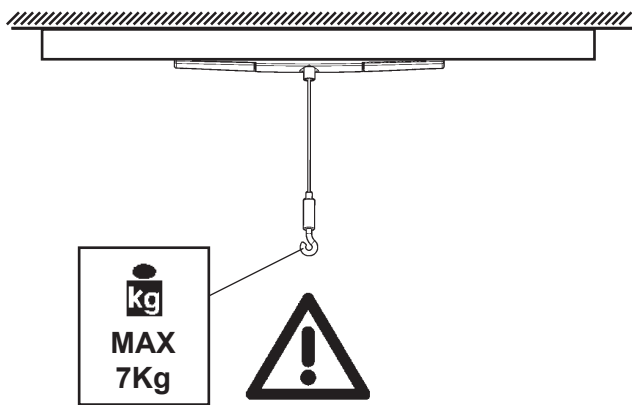
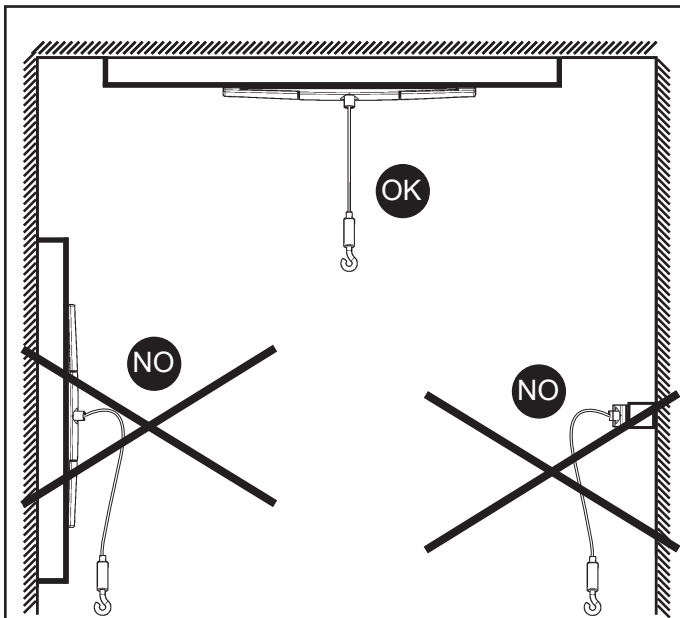


- IT N.B.:** DURANTE L'INSTALLAZIONE DEL SISTEMA RISPETTARE SCRUPOLOSAMENTE LE NORME IMPIANTISTICHE NAZIONALI VIGENTI.
- EN N.B.:** WHEN INSTALLING THE SYSTEM, MAKE SURE ALL CURRENT NATIONAL REGULATIONS RELATING TO THE INSTALLATION ARE OBSERVED.
- FR N.B.:** LORS DE L'INSTALLATION DU SYSTÈME VEUILLEZ RESPECTER RIGOREUSEMENT LES NORMES EN VIGUEUR EN LA MATIÈRE DANS LE PAYS.
- DE N.B.:** BEACHTEN SIE BEI DER INSTALLATION DES SYSTEMS UNBEDINGT DIE IM LAND GELTENDEN ANLAGENTECHNISCHEN VORSCHRIFTEN.
- NL N.B.:** BIJ HET INSTALLEREN VAN HET SYSTEEM MOET U DE GELDENDE NATIONALE INSTALLATIENORMEN STRIKT NALEVEN.
- ES NOTA:** DURANTE LA INSTALACIÓN DEL SISTEMA RESPETAR ESCRUPULOSAMENTE LAS NORMAS NACIONALES DE INSTALACIÓN EN VIGOR.
- DA N.B.:** UNDER INSTALLATION AF SYSTEMET SKAL MAN NØJE OVERHOLDE DE GÆLDENDE REGLER FOR DISSE ANLÆG.
- NO N.B.:** UNDER INSTALLASJON AV SYSTEMET MÅ DE NASJONALE ANLEGGSFORSKRIFTERNE OVERHOLDES NØYE.
- SV OBS!** UNDER INSTALLATIONEN AV SYSTEMET SKA GÄLLANDE NATIONELLA INSTALLATIONSFÖRESKRIFTER RESPEKTERAS I DETALJ.
- RU ПРИМЕЧАНИЕ:** В ПРОЦЕССЕ МОНТАЖА СИСТЕМЫ СТРОГО СОБЛЮДАЙТЕ НАЦИОНАЛЬНЫЕ ДЕЙСТВУЮЩИЕ НОРМАТИВЫ ПО ЭЛЕКТРОПРОВОДКЕ.
- ZH 注意：**安装系统时请务必遵守系统标准。

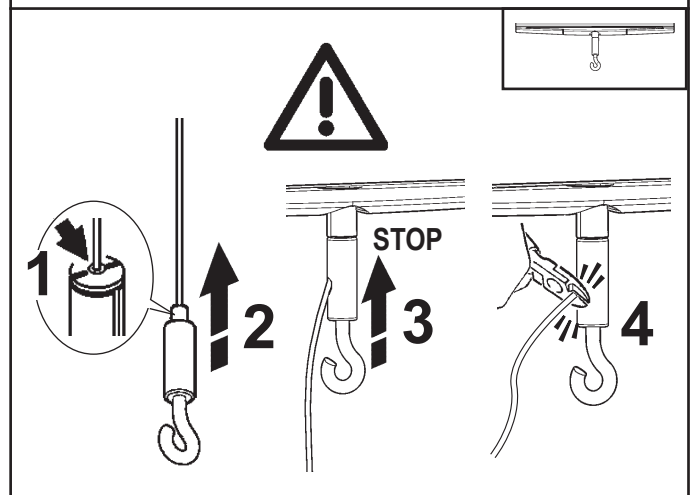
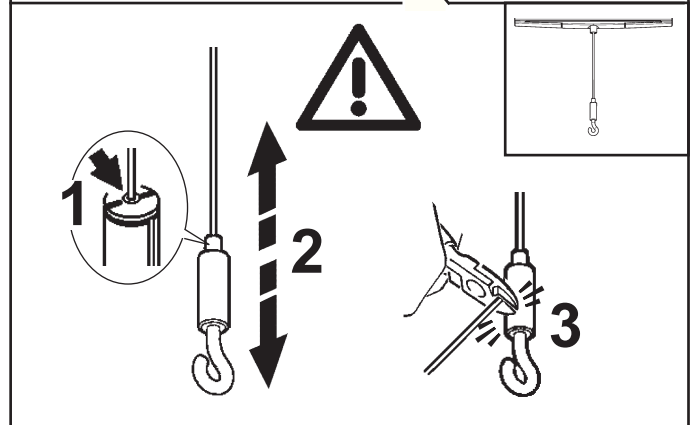
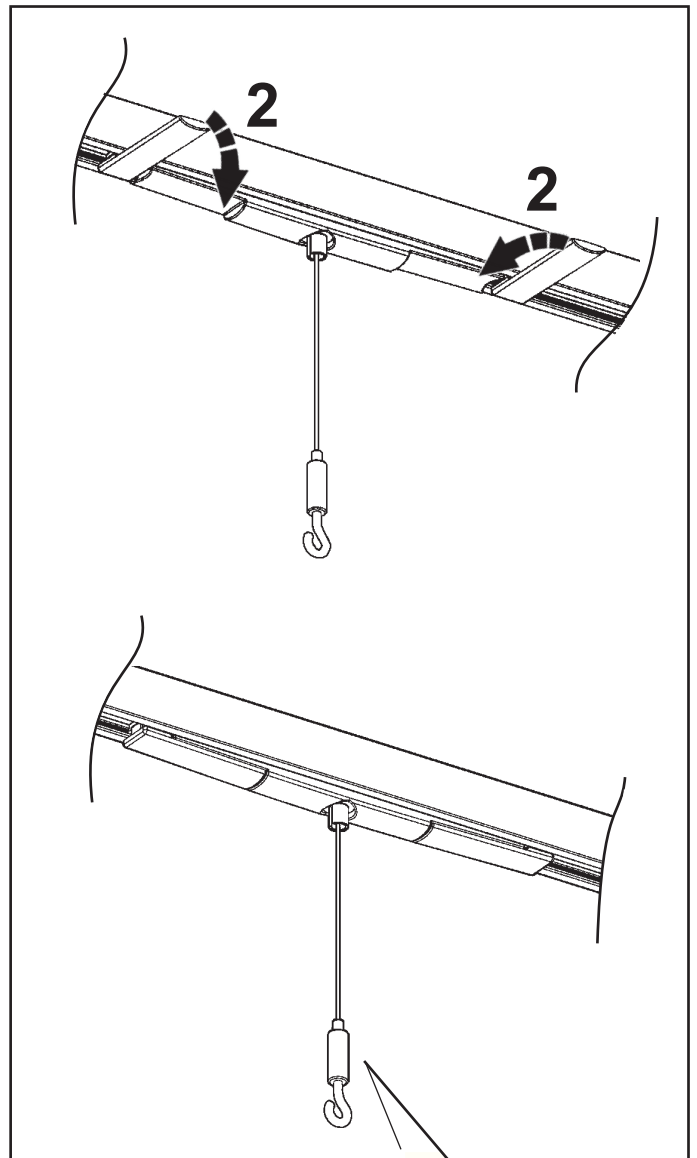
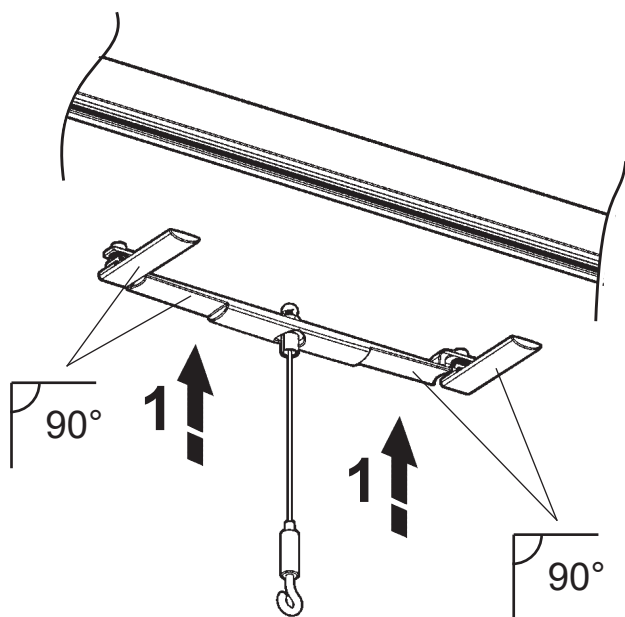


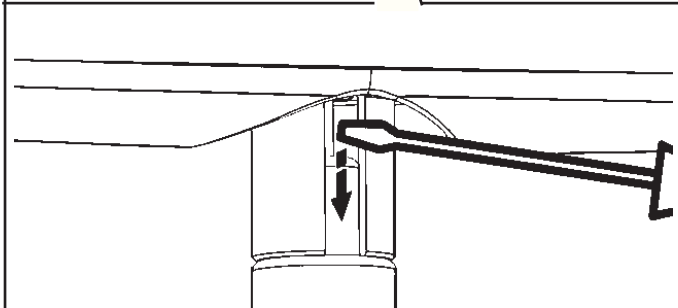
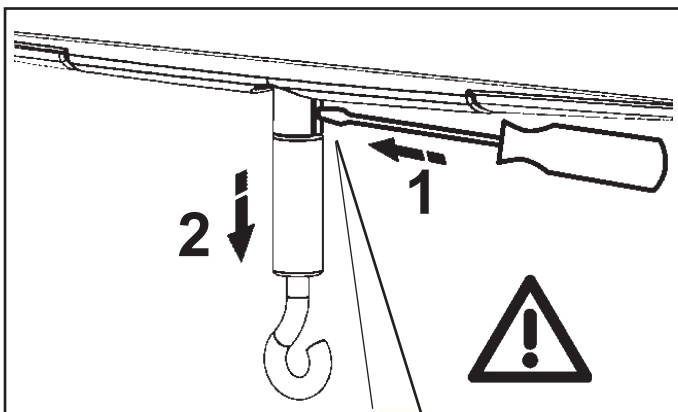
- IT** Il funzionamento dei prodotti è garantito solo con l'utilizzo di binari ed accessori iGuzzini
- EN** Correct product operation is only guaranteed if iGuzzini tracks and accessories are used.
- FR** Le fonctionnement des produits n'est garanti qu'en cas d'utilisation de rails et accessoires iGuzzini
- DE** Die Funktion der Produkte ist nur mit dem Einsatz von Schienen und Zubehör iGuzzini gewährleistet
- NL** De werking van de producten wordt alleen gegarandeerd bij het gebruik van iGuzzini rails en accessoires.
- ES** El funcionamiento de los productos se garantiza solamente si se utilizan railes y accesorios iGuzzini.
- DA** Produktet er kun garanteret med brug af iGuzzini-skiner og -udstyr.
- NO** Produktenes korrekte drift garanteres bare ved bruk av spor og tilbehør fra iGuzzini
- SV** Produkternas funktion garanteras endast vid användning av spår och tillbehör från iGuzzini
- RU** Функционирование продуктов гарантировано только при использовании бинариев и аксессуаров iGuzzini
- ZH** 此产品的正常运行只有在使用IGUZZINI的轨道及配件的情况下才可以保证

PRODUCT TYPE	TRACKS V= 48V ± 2V			
 ART. PD95		ART. Q618 Q619 Q620 Q621	OK	LOW VOLTAGE TRACK
		ART. Q614 Q615 Q616 Q617	OK	
		12V ART. 6065 6066 6067 6068	OK	
		ART. QT52 QT53 QT54 QT55	OK	
 ART. PD96		ART. QY65 QY66 QY67 QY68	OK	SUPERRAIL
		ART. QY69 QY70 QY71 QY72	OK	
		ART. QY73 QY74 QY75 QY76	OK	
		ART. QY77 QY78 QY79 QY80	OK	

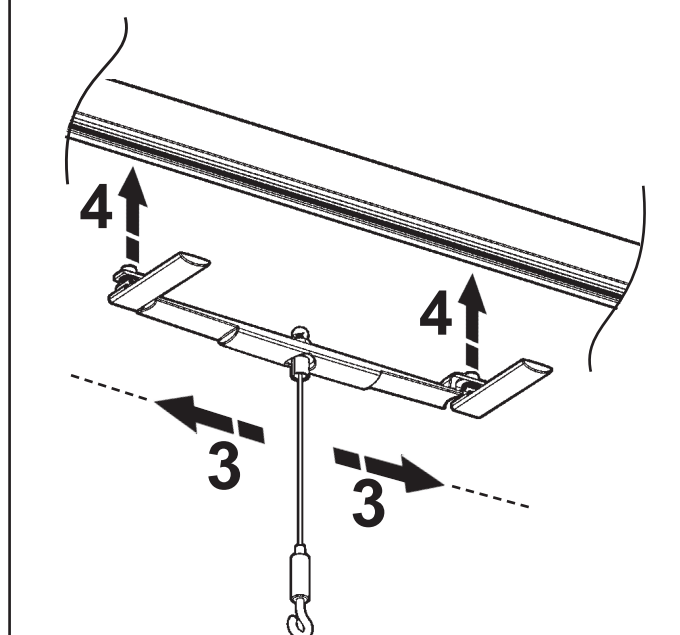
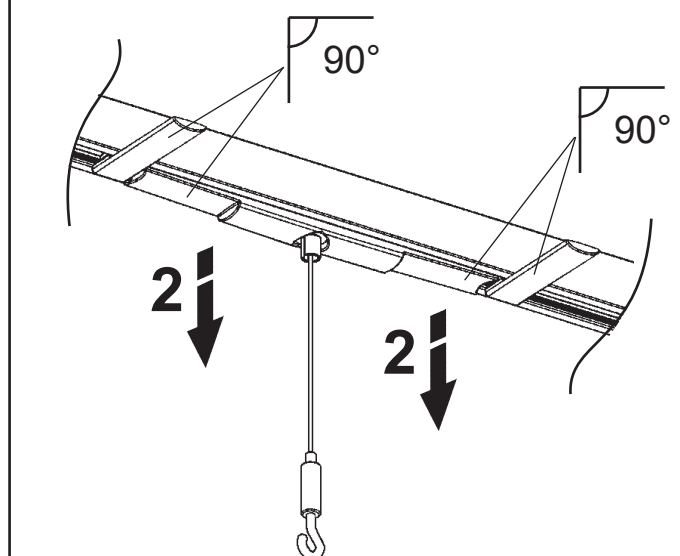
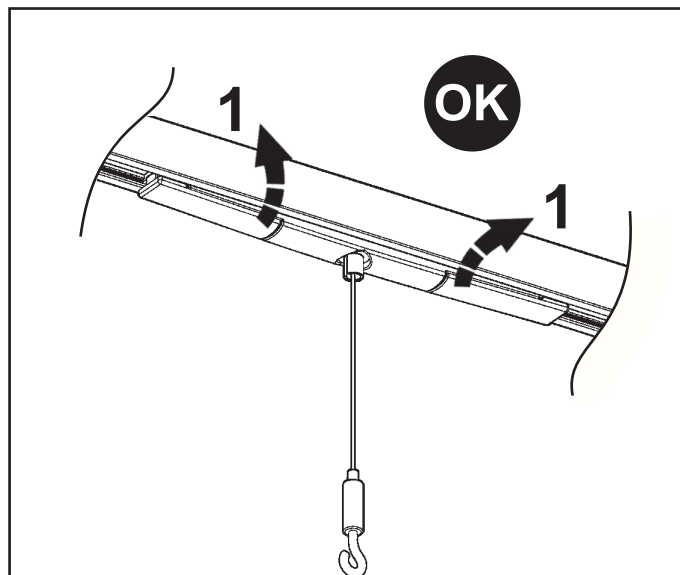
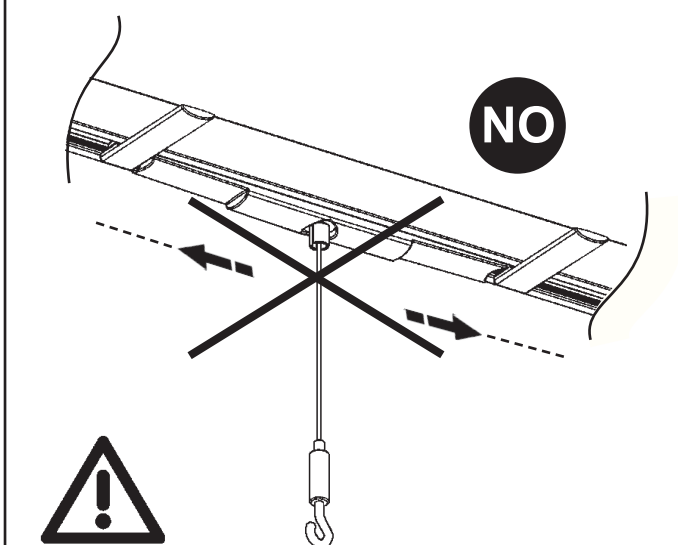
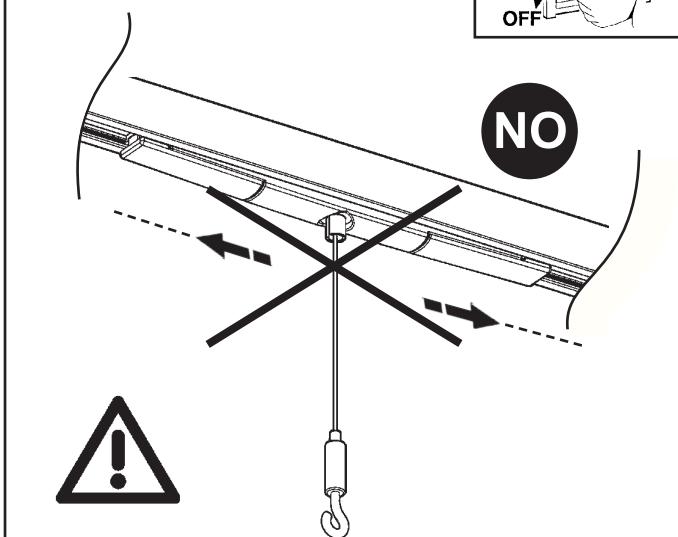
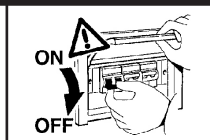


INSTALLATION





CHANGE POSITION



IT ATTENZIONE PER L'APPLICAZIONE SUI BINARI FARE RIFERIMENTO ALLE TABELLE DI CARICO DEI BINARI RIPORTATI SUI RELATIVI FOGLI ISTRUZIONI

EN TAKE CARE WHEN MOUNTING ON TRACKS. REFER TO THE TRACK LOAD TABLES INDICATED IN THE RELATIVE INSTRUCTION SHEETS

FR ATTENTION, POUR L'APPLICATION SUR RAILS, CONSULTER LES TABLEAUX DE CHARGE DES RAILS FIGURANT SUR LES NOTICES D'UTILISATION CORRESPONDANTES.

DE ACHTUNG! FÜR DIE ANWENDUNG AN STROMSCHIENE DIE BELASTUNGSTABELLEN DER SCHIENEN EINHALTEN, WIE SIE AUF DEN JEWELIGEN BEDIENTUNGSANLEITUNGEN ANGEZEIGT SIND

NL OPGELET. RAADPLEEG DE LASTTABELLEN VAN DE RAILS OP DE RESPECTIEVELIJKE INSTRUCTIEBLADEN VOOR DE TOEPASSING OP RAILS

ES ATENCIÓN: PARA EL MONTAJE EN LOS RAÍLES, CONSULTAR LAS TABLAS DE CARGA DE LOS MISMOS INCLUIDAS EN LAS HOJAS DE INSTRUCCIONES CORRESPONDIENTES

DA OBS INDHENT OPLYSNINGER OM SKINNERNES BELASTNING I BRUGSANVISNINGERNES TABELLER VED BRUG PÅ SKINNER

NO ADVARSEL. FOR ANVENDELSE PÅ SKINNER HENVISER VI TIL TABELLENE OVER KAPASITETEN TIL SKINNENE, SOM ER ANGITT PÅ DE TILHØRENDE BRUKSANVISNINGENE

SV OBSERVERA: VID APPLICERING PÅ TAKSKENOR HÄNVISAS TILL TABELLERNÄ ÖVER SKENORNAS BELASTNING, VILKA FINNS ANGIVNA I RESPEKTIVE INSTRUKTIONSBÅD

RU ВНИМАНИЕ, ДЛЯ УСТАНОВКИ НА РЕЙКАХ СМ. ТАБЛИЦЫ НАГРУЗКИ РЕЕК В СООТВЕТСТВУЮЩИХ ИНСТРУКЦИЯХ

ZH 注意轨道的安装，请参考相关说明书中提供的轨道负载表